

SMAU 2003- CANADIAN PAVILION – HALL 11 STAND 15
PARTICIPANTS LIST

ACD SYSTEMS Ltd.

Gateway Park, Block C
2261 Keating X Road
V8M 2A5 Saanichton BC
Canada

Tel. (250) 544 6700 ext. 6912

Fax (250) 544 0291

www.acdsystems.com

E-mail: italiano@acdsystems.com

Contact: Maximilian Kless, mkless@acdsystems.com

Descrizione attività - versione italiana:

Azienda leader nello sviluppo e distribuzione di software per trattare immagini digitali, ACD Systems fornisce soluzioni d'avanguardia per gestire immagini e file multimediali sia a livello di privati che di professionisti e aziende, annoverando tra i propri 33,000 clienti business, società quali Northwest Airlines, Microsoft, Boeing, Harvard e Visa. Vincitore di numerosi premi, ACDSee è il programma più popolare al mondo per visualizzare, sfogliare, ritoccare, gestire e condividere immagini. ACD Systems è interessata ad espandere la propria rete distributiva.

Description of main activity - English version:

ACD Systems International is one of the world's leading developers and marketers of digital imaging software and multimedia management solutions for consumers, corporations and professional users, numbering over 33,000 corporate customers such as Northwest Airlines, Microsoft, Boeing, Harvard and Visa. ACD Systems' software is bundled with leading products from some of the world's top OEMs. Award Winning ACDSee is the world's most popular image viewing, management, enhancing and sharing program. ACD Systems is interested in expanding its distribution network.

AMPTEK TECHNOLOGIES Inc.

60 Centurian Drive, Suite 217

L3R 8T5 Markham ON

Canada

Tel: 001/905/9406505

Fax: 001/905/940-6522

<http://www.amptek-tech.com>

E-mail: info@amptek-tech.com

Contact: Floyd Lau: flau@amptek-tech.com

Descrizione attività - versione italiana:

Amptek Technologies offre prodotti per il networking di alta qualità a prezzi competitivi. Il core business di Amptek è rappresentato dalle più recenti tecnologie per l'accesso ad internet con banda larga (DOCSIS, ADSL). Tutti i prodotti Amptek sono accuratamente testati per verificarne l'affidabilità e l'interoperabilità. Amptek Technologies è interessata a valutare accordi di distribuzione e collaborazione strategica (ODM/OEM, private labelling, licensing).

Description of main activity - English version:

Amptek Technologies delivers high quality broadband networking products at an affordable price. Ampetk focusses on the latest broadband Internet access technologies, such as DOCSIS and ADSL. Amptek's products are designed by our experienced engineers and tested thoroughly to ensure they are reliable and interoperable with most deployed network infrastructures. Amptek welcomes ODM/OEM, private labelling, licensing, strategic partnership, joint venture, and distributorship.

ATLAS MICRONET Inc. / EDERICK ASSOCIATES Inc.

2355 Derry Rd. East #37
L5S 1V6 Mississauga ON
Canada

Tel. 001/905/6760001

Fax 001/905/6718425

www.atlasms.com

E-mail: stanley@atlasms.com

Contact: Sam Stanley: ssam@ederick.com

Descrizione attività - versione italiana:

Atlas Micronet Inc è una società IT diversificata che si rivolge sia al mercato corporate che a quello consumer con offerta qualitativamente elevata di hardware, software, servizi internet e soluzioni di rete, indirizzando la gamma dei propri servizi dalle soluzioni web-based alla gestione delle basi dati e della loro accessibilità per clienti del settore pubblico e privato, specializzandosi nello sviluppo e nel mantenimento dell'integrità dei network aziendali, con particolare focus sulle LAN.

Description of main activity - English version:

Atlas Micronet Inc. is a multidimensional IT company dedicated to providing both personal and corporate computer users with superior hardware, software, internet services & network solutions. Within an unlimited number of customized IT solutions, the company runs the gamut from web-based initiatives to data management as well as retrieval solutions for public or private sector clients, and specializes in developing and maintaining the integrity of computer networks, specifically focusing on LANs.

BORDERWARE TECHNOLOGIES Inc.

50 Burnhamthorpe Rd. West, Suite 502
L5B 3C2 Mississauga ON
Canada

Tel. 001/905/8041855

Fax 001/905/8041865

www.borderware.com

E-mail: euro-sales@borderware.com

Contact: Peter Cox, peter@borderware.com

Descrizione attività - versione italiana:

Borderware Technologies Inc. è una società canadese che dal 1997 si occupa di sicurezza informatica. Borderware è nota a livello mondiale per essere stata il primo firewall vendor a conseguire la Common Criteria Certification nel livello di sicurezza EAL4+ ed ha recentemente lanciato con successo un innovativo prodotto denominato MXtreme Mail Firewall (www.mxtreme.com). Per info: Borderware UK , Tel. 0044/20/85381750, Fax: 0044/20/85727708, e-mail: euro-sales@borderware.com. Borderware Technologies è interessata ad espandere la propria rete distributiva.

Description of main activity - English version:

Borderware Technologies Inc. is a Canadian Security Company established in 1997 with a worldwide reputation for its highly successful EAL4+ approved Firewall. It has recently introduced a new product called MXtreme Mail Firewall which is receiving great acclaim in this market segment. Details of the product can be found at www.extreme.com. For more info: Borderware UK , Tel. +44/20/85381750, Fax: +44/20/85727708, e-mail: euro-sales@borderware.com. Borderware Technologies is interested in expanding its distribution network.

CORINEX COMMUNICATIONS Corp.

World Trade Center, 404-999 Canada Place
V6C 3E2 Vancouver B.C.

Canada

Tel. 001/604/6920520

Fax 001/604/6940061

www.corinex.com

E-mail: global@corinex.com

Contact: Horst Sandfort, horst.sandfort@corinex.com

Peter Sobotka, peter.sobotka@corinex.com

Descrizione attività - versione italiana:

Corinex Communications realizza apparecchiature per WAN e LAN su tecnologia PowerLine ed offre una linea completa di avanzati dispositivi di rete e di diagnostica per network ad alta velocità. Omologata CE/FCC e conforme allo standard HomePlug, la tecnologia PowerLine utilizza le normali linee elettriche e/o i cavi coassiali per realizzare reti a 14 Mbit/s. Corinex è un'azienda canadese con uffici in USA, UK, Slovacchia e Italia. Corinex Italia: Alberto Valle, alberto.valle@corinex.com, tel 039/9217668. Corinex Communications è interessata a stabilire contatti con potenziali partner e utilizzatori finali.

Description of main activity - English version:

Corinex Communications is a manufacturer of equipment for WANs & LANs using PowerLine technology. Fully CE/ FCC/ HomePlug certified PowerLine uses the normal electricity lines and/or the coax cables to build a 14 Mbit/s. Product range includes: Corinex PowerLine Adapter (Ethernet or USB); Corinex Diagnostic Kit; Corinex Powerline Router; Corinex Wireless to Powerline Access point; Corinex Cable Lan Adapter; Corinex Powerline Management Software. Corinex is a Canadian company with offices in US,UK, Slovakia,Italy. Corinex Communications is interested in establishing contacts with potential partners and customers.

ISEE MEDIA Inc.

180 Jardin Dr. Suite 6

L4K 1X8 Concord ON

Canada

Tel. 001/905/7615301

Fax 001/905/7615294

www.iseemedia.com

E-mail: sales@iseemedia.com

Contact: Jason Lee: jasonl@iseemedia.com

Descrizione attività - versione italiana:

iSeeMedia Zoom Image Server, il software più innovativo per immagini ad altissima risoluzione, consente una visualizzazione dettagliata via WEB di immagini fin oltre i 2GByte senza download, siano esse immagini statiche, panoramiche od oggetti 3D mediante Applet Java, ActiveX o DHTML. La presenza nel repository di una sola immagine permette inoltre la drastica diminuzione dei costi. Distributore in Italia: Vista Tecnologie <http://www.vista.it>, info@vista.it, tel. 0544/500905. iSeeMedia è interessata ad incontrare potenziali partner ed utilizzatori finali con particolare riferimento al mercato degli enti pubblici, della sanità e del mondo universitario

Description of main activity - English version:

Isee media Inc is leader in the delivery of innovative streaming media and interactive imaging for wireless and the web. iSee Media's Zoom Image Server works in conjunction with a Web server to increase operational efficiencies for serving images online to devices ranging from PCs to cell phones, is a Java-based highly scalable enterprise solution that enables the delivery of resolution independent zoomable and pannable 2D images, 360o panoramas, photorealistic 3D images and virtual tours. ISeeMedia. is interested in establishing contacts with potential partners and clients especially within public institutions, hospitals and universities.

JCMB TECHNOLOGY Inc.

67H Georges Gagne Blvd

J0L 1G0 Delson QC

Canada

Tel. 001/450/6325844

Fax 001/450/6323207

www.jcmb.comE-mail: info@jcmb.comContact: Anna Cappello, anna.cappello@jcmb.com**Descrizione attività - versione italiana:**

JCMB Technology realizza soluzioni software per i servizi di distribuzione di energia elettrica, gas e acqua dal 1995 ed ha sviluppato un'ampia esperienza in applicazioni per la gestione dell'interruzione dell'erogazione e nella realizzazione di reti e sistemi informatici mobili. Specializzata nell'accurata distribuzione dei dati di rete e nella connettività, JCMB è votata al mercato dei servizi pubblici e ai bisogni delle aziende di verificare e correggere i dati prima dell'implementazione di sistemi complessi. JCMB Technology è interessata ad entrare in contatto con i principali operatori del mercato italiano delle utilities.

Description of main activity - English version:

JCMB Technology is a "Data Centric" company and our "philosophy" revolves around our customers' need to unify, correct and validate data prior to deploying complex, fault intolerant systems. Distribution network data accuracy and connectivity is our specialty. JCMB has been providing innovative software and services to the electric, gas and water utilities, since 1995. We have extensive experience implementing Outage Management System applications, Network Modeling and Mobile Computing Systems. JCMB Technology is interested in establishing contacts with the main operators of the Italian utility sector.

MEMORY EXPERTS INTERNATIONAL Inc.

2321 Cohen Street

H4R 2N7 Montreal QC

Canada

Tel. 001/514/3335010

Fax 001/514/3335020

www.canram.comE-mail: eurosales@canram.comContact: Keith Hanks: krhanks@canram.com**Descrizione attività - versione italiana:**

Memory Experts è una avanzata realtà multinazionale che realizza memorie, hard disk e componenti per il networking indirizzati sia ai prodotti per l'ufficio che all'industria dei PC. Memory Experts produce inoltre memorie flash per fotocamere digitali, lettori MP3, PDA e recentemente ha lanciato una linea di flash drive USB. ClipDrive è un flash drive USB portatile che può raggiungere i 2GB di capacità, ClipDrive Bio integra anche un sistema biometrico di riconoscimento di impronte digitali. Memory Experts è interessata ad incontrare distributori IT, produttori di attrezzature per l'ufficio nonché partner interessati a promuovere ClipDrive Bio nei settori pubblico, bancario e sanità

Description of main activity - English version:

Memory Experts is a leading-edge multinational provider of Memory, Hard Drive Subsystems & Networking technologies for the Office Equipment and Computer Industries. Memory Experts also manufactures flash memory cards for digital cameras, MP3 players, PDAs and has recently launched a line of USB flash drives. ClipDrive is a flash-based USB portable storage drive with up to 2GB of storage available in a hand-held unit whereas ClipDrive Bio integrates for added security biometric fingerprint recognition into the standard one. Memory Experts is interested in meeting IT distributors, OEM in the office equipment sector, partners interested in introducing ClipDrive Bio within the banking, health and Government sectors.

QNETIX (a division of CHARON SYSTEM Inc.)

2 Gibbs Road

M9B 6L6 Toronto ON

Canada

Tel. 001/416/5031100

Fax 001/416/5033203

www.qnetix.com

E-mail: sales@uniprint.net

Contact: Polly Galita: polly.galita@uniprint.net

Descrizione attività - versione italiana:

Qnetix è presente con le proprie soluzioni di stampa nella comunità informatica dal 1999. UniPrint, soluzione completa di stampa per l'utente mobile, garantisce la buona riuscita dei processi di stampa tramite l'accesso ad un server di rete. Sul server un singolo generatore di file in formato PDF sostituisce i vari driver di stampa proprietari su piattaforma Citrix MetaFrame o Microsoft Terminal Servers. Qnetix è interessata ad espandere la propria rete distributiva.

Description of main activity - English version:

Qnetix has been assisting the server-based computing community in solving printing challenges since 1999. UniPrint, a complete internet printing solution for people on the go, ensures that all print jobs are always delivered successfully in a server-based solution offering more functionality to truly mobile users. A single PDF generator at the server replaces all manufacturers' printer drivers eliminating the need for multiple printer drivers on Citrix MetaFrame or Microsoft Terminal Servers. Qnetix is interested in expanding its distribution network.

REDKNEE Inc.

2560 Matheson Blvd East

L4W 4Y9 Mississauga ON

Canada

Tel. 001/905/6252622

Fax 001/905/6256485

www.redknee.com

E-mail: contact@redknee.com

Contact: Sandra Correia-Hahn, sandra.correia-hahn@redknee.com

Descrizione attività - versione italiana:

Redknee sviluppa e implementa soluzioni d'architettura per i servizi di telefonia mobile ed è leader su scala mondiale per i prodotti OSA per reti di 2G, 2.5G e 3G. Redknee's OASIS è in grado di accelerare lo sviluppo e l'implementazione dei servizi di telefonia mobile a valore aggiunto con applicazioni che includono messaging, mobility&profiling, il sistema di pagamento e controllo. Per info: Redknee Germany : tel 0049/89/8208190, fax 0049/89/82081911, e-mail: contact@redknee.com . Redknee è interessata ad entrare in contatto con partners coinvolti nello sviluppo ed implementazioni di servizi a valore aggiunto per la telefonia mobile.

Description of main activity - English version:

Redknee is a global supplier of mobile applications and network products that create an open services architecture for the rapid and affordable introduction of new applications. Redknee Open Services Architecture (OSA) solutions include products for Mobility & Profile, Messaging, Payment and Service Control. Redknee's customer list includes major operators such as Vodafone, TIM, O2 Group. For more info: Redknee Germany , tel +49/89/8208190, fax +49/89/82081911, e-mail: contact@redknee.com . Redknee is interested in meeting partners involved in the development of mobile applications.

MISSION ORGANIZED BY THE GOVERNMENT OF QUEBEC

GOVERNEMENT DU QUEBEC, MINISTERE DU DEVELOPPEMENT ECONOMIQUE ET REGIONAL

380, Rue Saint-Antoine Ouest, 5e étage
H2Y 3X7 Montréal QC

Canada

Tel.: 001/514/4992185

Fax.: 001/514/8731540

<http://www.mic.gouv.qc.ca/>

Contact:

Sandra Bonanni, Ufficio Affari Quebec Italia: affari.quebec@mi.camcom.it

François Cournoyer, Ministère du Développement économique et régional:

Francesca Trincherò, CCIE Montreal: trincherò.montreal@italchambers.net

Descrizione attività - versione italiana:

Il Québec è presente a SMAU con una delegazione di aziende operanti nel settore dell'ICT interessate ad incontrare nuovi clienti e a contattare potenziali partner per accedere al mercato italiano ed europeo. Per ulteriori informazioni, si prega di contattare: Ufficio Affari Québec-Italia, Tel: (02) 72001828, Fax: (02) 72001849, E.mail: affari.quebec@mi.camcom.it .

Québec will be present at SMAU 2003 with a delegation of companies operating in the ICT sector that are interested in establishing contacts with new customers and potential partners to enter the Italian and the European markets. For further information please contact: Ufficio Affari Québec-Italia, Tel: (02) 72001828, Fax: (02) 72001849, E.mail: affari.quebec@mi.camcom.it .

INVESTISSEMENT QUEBEC

20, Franklin Roosevelt Avenue

75008 Paris – France

Tel: 0033/1/42996150

Fax: 0033/1/42996169

www.invest-quebec.com

Contact: M. Luc Carignan, luc.carignan@mri.gouv.qc.ca

Descrizione attività - versione italiana:

Investissement Québec è la porta d'ingresso per investitori internazionali e nazionali che desiderano crescere ed espandersi nel Québec. Qualunque sia il settore di attività, Investissement Québec s'impegna a: consigliare la migliore scelta d'insediamento; avviare i contatti con autorità locali, partner potenziali, gestori di capitale di rischio, reti di ricerca e sviluppo; organizzare visite; elaborare in partnership la soluzione migliore in base alle esigenze dell'azienda.

Investissement Québec serves as the gateway for foreign and domestic investors who are seeking to develop and prosper in Québec. Fostering development across all sectors, Investissement Québec is committed to provide assistance on how to: assess potential location sites, establish contacts with local government agencies, potential partners and venture capital organizations, research and development networks, help tailoring the best solution to corporate targets and needs.

JED NEW MEDIA

111 Duke Str., Suite 3500

H3C 2M1 Montréal QC

Canada

Tel. 001/514/2891800

Fax 001/514/2891919

www.jednm.com - www.jedlet.com

info@jednm.com

Contact: Rony Israel, risrael@jednm.com

Descrizione attività - versione italiana:

JED New Media è un'azienda canadese di multimedia ed editoria elettronica ideatrice di JEDlet*, innovativo tutorial di e-learning creato in XML e rilasciato in HTML. JED New Media sviluppa prodotti specifici interattivi per esigenze professionali e vocazionali. I JEDlets sono accessibili al sito www.jedlet.com o possono essere installati con licenze annuali. JEDlets sono strumenti complementari alle lezioni in aula, ed ai corsi di e-learning, nonché ottimi tools di riferimento "stand-alone". JED New Media è interessata ad espandere la propria rete distributiva.

Description of main activity - English version:

JED New Media is a multimedia production house and electronic publisher providing productivity tool support since 1987. Creator of JEDlet*, a unique e-learning tutorial designed in XML and delivered in HTML, JED custom develops interactive products for specific vocational and professional needs. JEDlets are accessible to learners at www.jedlet.com or can be installed on a yearly licence basis. JEDlets complement classroom and e-learning courses or act as effective stand-alone reference tools. JED New Media is interested in expanding its distribution network.

MEI EUROPE

120 avenue Charles de Gaulle

92522 NEUILLY SUR SEINE CEDEX

France

Tel. 0033/1/46403745

Fax 0033/1/46401123

www.meicpg.com

Contact: Yann Gourmelen: ygourmelen@meicpg.com

Descrizione attività - versione italiana:

MEI fornisce soluzioni avanzate per la gestione del commercio al dettaglio per l'industria di beni di consumo. La Suite MEI Consumer Goods ottimizza le attività di marketing, vendita e acquisti per implementare una gestione più mirata ed efficiente ed ottenere un maggior ritorno economico. Tra i clienti mondiali la MEI vanta Danone, Hewlett Packard, Kellogg's e Yves St-Laurent. Per ulteriori informazioni consultate il sito www.meicpg.com o contattare Yann Gourmelen a : 0033/1/46403745. MEI è interessata ad entrare in contatto con potenziali distributori e utilizzatori finali.

Description of main activity - English version:

MEI provides Trade and Retail Management Solutions for the Consumer Goods industry. The MEI Consumer Goods Suite allows companies to reshape their sales and marketing activities by improving the efficiency of companies' trade spending, account management, sales planning, forecasting and execution. Satisfied customers worldwide include Danone, Hewlett Packard, Kellogg's and Yves St-Laurent. For more information, please visit www.meicpg.com or contact Yann Gourmelen, Managing Director, at +33/1/46403745. MEI is interested in meeting potential distributors and clients.

RAYMARK

8000 Decarie, suite 200
H4P 2S4 Montréal QC
Canada
Tel. 001/514/7370941
Fax 001/514/7370014
www.raymark.com
info@raymark.com

Descrizione attività - versione italiana:

Raymark è un fornitore a livello mondiale di software professionali per aziende multinazionali nel settore del commercio al dettaglio. Sviluppati su piattaforma Internet, sia in modalità "client/server" che per portatili o pc senza fili, i software multi-lingua, multi-tasse e multi-valuta di Raymark, permettono una gestione centralizzata di tutti i canali vendita e di tutte le operazioni connesse comprese: acquisti, ottimizzazione dell'inventario e del reddito, relazioni con i clienti, vendite, estrazioni dati e analisi strategiche. Raymark è interessata ad incontrare potenziali distributori e utilizzatori finali.

Description of main activity - English version:

Raymark is a worldwide supplier of professional software development products for global retailers. Developed for Internet technology, for both client/server applications and lap tops or wireless PCs, Raymark multi-language, multi-currency and multi-taxes software tools offer an integrated retail management solution that merges product creation, purchasing, distribution and point of sale, head office and planning/replenishment, customer loyalty and e-commerce into one application. Raymark is interested in meeting potential distributors and clients.

SCANPAK /AVIVA Inc.

2250 Place Transcanadienne
H9P 2X5 Dorval QC
Canada
Tel. 001/514/6853505
Fax 001/514/6855484
www.scanpak.com - www.avivasolutions.com
info@scanpak.com
Contact: Valerio Lanzieri, vlanzieri@scanpak.com

Descrizione attività - versione italiana:

Da oltre un decennio, Scanpak fornisce soluzioni specializzate per la gestione e la tracciabilità dei beni attraverso l'utilizzo di reti wireless e di tecnologie di identificazione a radio frequenza (RFID). La divisione AVIVA fornisce soluzioni software per accedere ed integrare in tempo reale dati ed applicazioni con le piattaforme IBM, AS/400, DEC e sistemi UNIX. Tra i clienti di Scanpak figurano importanti società ed enti nei settori del trasporto, governo, sanità e nel settore manifatturiero. Scanpak è interessata ad incontrare potenziali distributori e partner.

Description of main activity - English version:

For over a decade, Scanpak has helped customers from various industries solve their toughest challenges of asset tracking and management using customized wireless LAN networks and Radio Frequency Identification (RFID) technologies. Its Aviva division delivers reliable software solutions to access and integrate mission critical data and applications to IBM mainframes, AS/400, DEC and UNIX systems in real-time. Scanpak is headquartered in Montreal, Quebec with sales partners worldwide. Scanpak is seeking distributors and partners.